

RECIPIENTE Y

PORTUGUÊS

DEFINIÇÃO: Recipiente em forma de Y para revelação radiográfica.

INDICAÇÕES: Para revelação de radiografias periapicais e oclusais.

COMPOSIÇÃO: Polipropileno.

ADVERTÊNCIAS/PRECAUÇÕES: Para revelação de radiografias periapicais use apenas a parte inferior do pote com o líquido de revelação e fixação. Para radiografias oclusais, preencha o pote até próximo à borda.

PROPRIEDADES: Economia de 72% de líquidos de revelação e fixação, pelo formato geométrico em Y. Tampa para proteção da oxidação precoce dos líquidos, mantendo a vida útil do produto no pote por mais tempo.

TÉCNICA DE USO:

- A. Utilize os potes de acordo com as cores indicadas: Azul para água, laranja para revelador, verde para o fixador;
- B. Utilize os potes dentro da câmara escura, preenchendo até a altura da parte inferior.
- C. Mantenha os potes fechados após o uso para evitar a oxidação dos líquidos;
- D. Quando necessário, lave os potes com água e sabão neutros.

ESPAÑOL

DEFINICIÓN: Recipiente en formato Y para revelación de rayos X.

INDICACIONES: Para revelación de radiografías periapicales y oclusales.

COMPOSICIÓN: Polipropileno.

ADVERTENCIAS/CUIDADOS: Para revelación de radiografías periapicales, utilice sólo la parte inferior del pote con el líquido revelador y fijador. Para radiografías oclusales, llene el pote hasta el borde.

PROPIEDADES: Economía de 72% de líquidos reveladores y fijadores debido al formato geométrico en Y. Tapa protectora para evitar la oxidación temprana de los líquidos, manteniendo la vida útil del producto en el pote por más tiempo.

TÉCNICA DE USO:

- A. Utilice los potes de acuerdo con los colores indicados: Azul para agua, naranja para revelador, verde para el fijador;

- B. Utilice los potes dentro de la cámara oscura, llenando hasta el borde de la parte inferior;
- C. Mantenga los potes cerrados después del uso para evitar la oxidación de los líquidos;
- D. Cuando sea necesario, lave los potes con agua y jabón neutro.

ENGLISH

DEFINITION: Y-shaped recipient for radiographic development.

INDICATIONS: For the development of periapical and occlusal radiographs.

COMPOSITION: Polypropylene.

WARNINGS/PRECAUTIONS: For development of periapical radiographs only fill the lower part of the part with the developing and fixing liquid. For occlusal radiographs, fill the pot close to the top.

PROPERTIES: Saving of 72% of developing and fixing liquids, due to the geometrical Y-shape. Lid for protection from premature oxidation of the liquids, maintaining the useful life of the product in the pot for longer.

USE TECHNIQUE:

- A. Use pots according to the colors displayed: Blue for water, orange for developer, green for the fixer;
- B. Use the pots inside the darkroom, filling to the top part;
- C. Keep the pots closed after use to avoid oxidation of the liquids;
- D. When necessary, wash the pots with water and mild soap.